

## Voie verte de la Vaunage

À la différence d'une piste cyclable qui est réservée uniquement aux cyclistes, une voie verte est un aménagement réservé aux déplacements non motorisés : vélos, piétons, rollers et parfois cavaliers. La voie verte de la Vaunage est aménagée sur une ancienne voie ferrée.

Idéal pour les débutants, les familles ou pour une balade tranquille, partez à l'aventure sur cet itinéraire insoupçonné !

Unlike a cycle path which is reserved only for cyclists, a greenway is a development reserved for non-motorized travel: bicycles, pedestrians, rollerblades and sometimes horse riders.

The Vaunage greenway is built on an old railway line. Ideal for beginners, families or for a quiet ride, set off on an adventure on this unsuspected route!

## Boucles cyclo-découvertes

Une boucle cyclo-découverte est un itinéraire cyclable, balisé sur routes partagées, entre vélos et autos. Les routes sont sélectionnées pour leur faible trafic et leur vitesse limitée. Mais la prudence reste de mise ! Deux itinéraires en Pays de Sommières.

A cyclo-discovery loop is a cycle route, marked on shared roads, between bicycles and cars. The roads are selected for their low traffic and limited speed. But caution is still in order! 2 itineraries in the Pays de Sommières.

## Balades à proximité de la voie verte

### Les sentiers d'interprétation

- Congénies : *Garrigue gourmande*  
Distance : 2,5 km. Durée : 1h30. Niveau moyen
- Calvisson : *Cœur de Vaunage*  
Distance : 3,5 km. Durée : 2h. Niveau facile
- Junas : *Pierre vivante*  
Distance : 1,5 km. Durée 1h. Niveau facile
- Montmirat : *Notre Dame de Jouffe - Bois des Lens*  
Distance 8,6 km. Durée : 3h. Niveau moyen
- Combas : *Merveilles de la garrigue - Bois des Lens*  
Distance 1,5 km. Durée 1h. Niveau très facile.

### Les parcours de géocaching

- Villevieille : *Remonter le temps*  
Durée 0h30. Distance 900 m
- Crespian : *Entre rivière et bois*  
Durée 2h30. Distance 5 km
- Lecques : *De l'eau à la roche*  
Durée 3h. Distance 8 km



## Les vacances tout en douceur

Le vélo est un excellent moyen de découvrir les paysages à son rythme. C'est une solution respectueuse de l'environnement, économique et bonne pour la santé.

### Collection des Carto-guides

Disponible à l'Office de Tourisme du Pays de Sommières (5 €).



Aller plus loin avec Rando Gard

Tous nos documents sont téléchargeables depuis le site [www.ot-sommières.com](http://www.ot-sommières.com)



1 Quai Cléon Griolet, 30250 Sommières  
T / +33 (0)4 66 80 99 30. [accueil@ot-sommières.fr](mailto:accueil@ot-sommières.fr)

[www.ot-sommières.com](http://www.ot-sommières.com)



Pour connaître nos horaires d'ouverture, flashez le QR Code.



Dépliant édité par la Communauté de communes du Pays de Sommières et son Office de tourisme.

[www.ccpaysdesommières.fr](http://www.ccpaysdesommières.fr)

Retrouvez toutes les informations sur [www.ot-sommières.com](http://www.ot-sommières.com)



**Pays de Sommières**  
COMMUNAUTÉ DE COMMUNES

plein air en  
**Pays de Sommières**

## Les incontournables en Pays de Sommières

Sommières  
Calvisson  
Villevieille  
Junas  
Les vignobles  
Les fêtes et traditions

Nombreuses visites guidées et animations, demandez le programme à l'Office de Tourisme ou consultez [www.ot-sommières.com](http://www.ot-sommières.com)

### Optez pour la mobilité douce

- Se déplacer en bus**
- De Nîmes vers Calvisson et Sommières. Ligne 141 - Lio
  - De Montpellier (Castelnau le Lez) vers Sommières. Ligne 612 - Lio
- Contact : [www.lio-occitanie.fr](http://www.lio-occitanie.fr)

- Se déplacer en train**
- Gare de Lunel
  - Gare de Vergeze
- Contact : [www.sncf-connect.fr](http://www.sncf-connect.fr)

**Accueil vélo**  
Pour un accueil privilégié dans un rayon de moins de 5 km des itinéraires cyclables. Retrouvez nos partenaires labellisés sur : [www.francevelotourisme.com](http://www.francevelotourisme.com) et [www.ot-sommières.com](http://www.ot-sommières.com)

## Où louer son vélo ?

- *Vaunage passion Vélo*, 1 Rue des marchands, Calvisson, T/04 66 81 43 78
- *Vélo Expresso*, 2 chemin du Pesquier, Congénies, T/ 04 66 95 17 09

## Où réparer son vélo ?

- *Vaunage passion Vélo*, 1 Rue des marchands, Calvisson, T/04 66 81 43 78
- *Vélo Expresso*, 2 chemin du Pesquier, Congénies, T/ 04 66 95 17 09
- *Cycle Berlandier*, Sommières, T/ 04 66 80 03 86
- *Cycle et motoculteur sommiérois*, 4 Av Raoul Gausson, Sommières, T/ 04 66 80 02 56
- *L'atelier Vélo, Calade*, Sommières, T/ 04 66 93 20 20

## Règles de bonne conduite

- Tenez votre droite et déterminez avec précaution
- Respectez les priorités
- Respectez la nature, emportez vos déchets
- La surveillance des enfants reste sous la responsabilité des parents
- Tenez vos chiens en laisse



**LA VOIE VERTE**  
LES BOUCLES CYCLO-DECOUVERTE  
GREEN TRAIL



## LA VOIE VERTE

### La Voie verte de la Vauvage

#### Départ :

Caveirac : depuis le parking Chemin de Milhaud  
Calvisson : depuis le parking du cimetière  
Sommières : depuis le parking de l'ancienne gare (P6)  
Fontanès : depuis le parking Route du Mas de Baret

Parcours : 28 km, 2h à vélo

Niveau de difficulté : facile

De Fontanès à Caveirac, vous longez vergers et oliviers, vignes et prairies, avec des collines recouvertes de chênes verts et de pinèdes où s'entremêle une dense garrigue. Vous apercevez des manades (élevage de taureaux) et, un peu avant Sommières, le Pic Saint-Loup dans un splendide panorama. Depuis la voie, vous pouvez accéder à différents villages et sites touristiques du Pays de Sommières.

*From Fontanès to Caveirac, you follow orchards and olive groves, vineyards and meadows, with hills covered in holm oaks and pine forests where dense scrubland intermingles. You can see the manades (bull farms) and, a little before Sommières, the Pic Saint-Loup in a splendid panorama. From the route, you can access various villages and tourist sites in the Pays de Sommières.*

## De Voies en Voix



### Balade découverte numérique

Départ : Sommières ou Calvisson

Parcours : sur la Voie verte sur 12 km, 1h à vélo

Niveau de difficulté : facile

Huit bornes évoquent le passé de l'ancien chemin de fer Nîmes - Le Vigan, en service jusque dans les années 80 et mettent en lumière le patrimoine rural situé à proximité. Petits films d'animation, diaporamas revisités, créations musicales originales, entretiens avec des personnalités atypiques. Une découverte à partager en famille !

*Digital discovery walk. Eight information points form a multi-media trail that tells the story from yesterday's railway to nowadays green trail.*

## LES OLIVETTES

### Boucle cyclo-découverte

Départ : Parking du Cimetière à Calvisson

Parcours : 21 km, 2h

Niveau de difficulté : facile

Au départ de Calvisson, longez la fresque monumentale de l'histoire de la vigne et du chemin de fer. Suivez la Voie verte jusqu'au panneau "Les Olivettes" sur votre droite. Passez sous le château d'Aujargues et poursuivez jusqu'au village. Après Aujargues, s'ouvre un paysage de vignes et d'olivettes bordées de murets de pierre sèche, sur la gauche un panorama sur la chaîne des Cévennes et le Pic Saint-Loup. Traversez Souvignargues, à la sortie, admirez une belle capelle restaurée. Après une petite montée, découvrez la vue plongeante vers le hameau de St-Etienne d'Escattes, les Cévennes en toile de fond. Dans le hameau, après avoir laissé l'église romane sur votre droite, continuez entre collines boisées et vignobles jusqu'à Calvisson.

*The route goes through a farming landscape typical of the Sommières area with vineyards and olives groves. They are very well suited to the Mediterranean climate and one could believe that the landscape has been modelled for them.*

## LE VIDOURLE

### Boucle cyclo-découverte

Départ : Parking de l'ancienne gare à Sommières (P6)

Parcours : 34 km, 3h

Niveau de difficulté : facile

Au départ du parking, prenez la direction centre-ville, longez le quai et traversez Vidourle. A la sortie de Sommières, continuez vers Campagne, remarquez son petit temple. A Aspères, longez l'imposant bâtiment de l'ancienne cave. A la sortie du village, découvrez un point de vue sur le château de Villevieille et la chapelle St-Julien-de-Montredon de Salinelles. A Lecques, passez par la plage du Vidourle et les vestiges d'un vieux moulin. En direction de Fontanès, longez le massif de Notre Dame de Prime Combe, siège d'une congrégation religieuse. Poursuivez dans un paysage dominé par les vignes et profitez de points de vue sur les villages en circulaire : Montpezat à gauche et Souvignargues à droite. Traversez St-Etienne d'Escattes, admirez sa chapelle romane et une belle vue sur le Pic Saint-Loup et les Cévennes. Une capelle se trouve sur la droite. Après Souvignargues, continuez entre vignes et olivettes. A Aujargues découvrez le temple, l'église et le château médiéval. Le retour s'effectue par la Voie verte.

*North of Sommières this route runs amid wooded hills and garrigue vegetation. Discover some of the charming villages built in pale limestone and views of the nearby Cévennes that make a fine backdrop. Meanwhile, the river Vidourle plays hide and seek between the trees for part of the route.*



### Balisages

Pour vous orienter, suivez les flèches qui jalonnent le circuit. Des panneaux vous informent sur quel type de voie vous circulez : route partagée, voie verte. Dans tous les cas soyez prudents aux intersections.

*Cycle roadsigns : Follow the marks that show the route.*

